

Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD
29 06. 2001

Ingrid Kivilane

OÜ TALLINNA HULGIKAUBANDUSE KESKUS

Majandusaasta aruanne 2000

29.06.2001

OÜ TALLINNA HULGIKAUBANDUSE KESKUS

Majandusaasta aruanne

Majandusaasta algus: 01.jaanuar 2000
Majandusaasta lõpp: 31.detsember 2000

Ärinimi: OÜ Tallinna Hulgikaubanduse Keskus
Äriregistri kood: 10193030
KMKR EE100052961
Aadress: Vana-Posti 2, 10146 Tallinn
Telefon: 6411038
Faks: 6411039
Põhitegevusala: hulgikaubandus
Tegevjuht: Aleksander Sikkal
Audiitorkontroll: Harri Maasik (tunnistus nr.16)

29 06. 2001

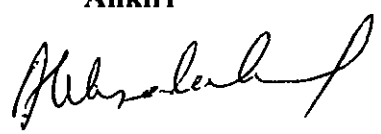
Majandusaasta aruande eessõna ja allkirjad

Juhatus on koostanud 2000 aasta tegevusaruande ja raamatupidamise aastaaruande, rahavoogude aruande ja omakapitali aruande

OU THK majandusaasta aruanne (lk 1-15) koosneb tegevusaruandest, raamatupidamise aastaaruandest, rahavoogude aruandest, omakapitali aruandest ja auditori järeldusotsusest ja kasumi jaotamise otsusest

OU THK majandusaasta aruande kinnitas üldkoosolek 26. juuni 2001 a

JUHATUS:

		Kuupäev	Allkiri
Juhatuses esimees	Aleksander Sikkal	28.05.2001	
Juhatuses liige	Juri Rapoport	06.06.2001	
Juhatuses liige	Aleksander Koskor	26.06.2001	
Juhatuses liige	Eduard Gevorgjan	26.06.2001	

Sisukord

Majandusaasta aruande cessaõna ja allkirjad	Lk 2
Sisukord	Lk 3
Tegevusaruanne	Lk 4
Raamatupidamise aastaaruanne	Lk 5
Bilanss	Lk 5
Kasumiaruanne	Lk 6
Omakapitali aruanne	Lk 7
Rahavoogude aruanne	Lk 8
Raamatupidamise aastaaruande lisad	Lk 9
Lisa nr 1 Arvestuspõhimõtete selgitused	Lk 9
Lisa nr 2 Materiaalse põhivara liikumine	Lk 10
Lisa nr 3 Võlgnevus toovõtjatele	Lk 11
Lisa nr 4 Maksuvõlad	Lk 11
Lisa nr 5 Neto realiseerimiskaive	Lk 11
Auditori järeldusotsus	Lk 12
Kasumijaotuse otsus	Lk 13

Tallinna Hulgikaubanduse Keskus OÜ 2000.a.tegevusaruanne.

Põhitegevuseks oli nagu ka eelnevatel aastatel sarrusterase muuk Latist Saksamaale 2000 a koguseline maht oli 46,7 tuhat tonni, millest põhimahht tarniti aasta esimesel poolel II poolaasta tärned olid seoses LUR kursi langusega USD suhtes tagasihoidlikud, kuigi Saksa turu hinnad olid stabiilsed, kuid meie partner Liepajas Metalurgs ostis oma põhitoorme USD-ga arlevatest maadest Sarrusteraste muugi paremaks korraldamiseks Saksamaal asutasime aasta lõpus meie 100%-se osalusega firma LIEBAU HANDI-LS GmbH, mis alustab 2001 a renditavast laost väikepartides muuki otse tarbijatele Asutamiskapital oli 25 tuhat eurot 2000 a kaive oli 153,8 miljonit krooni ja kasum 1,95 miljonit krooni Aasta lõpu seisuga oli firmas 5 tootajat aasta palgakuluga 256 474 krooni, sh juhatuse esimehe palgakulu oli 104 000 krooni 2001 a on kavas laiendada Liepajas Metalurgsi sarrusteraste muuki Saksamaal läbi oma tutarfirma ja alustada nende toodete muuki Rootsis, mille ainuõiguse annab tootja meile 2003 a lõpuni 2001 a II poolaastal on kavas alustada profiileeritud terastraadi tootmist Sankt-Peterburis, milleks vajalikud seadmed on ostetud firmalt Tessa Ltd ja milleks on asutatud meie 100% osalusega firma STALKO RUS

RAAMATUPIDAMISBILANSS
seisuga 31.detsember 2000.a

	Lisad	31.12.2000.a	31.12.1999.a
AKTIVA (VARA)			
Raha ja pangakontod		1808885	243509
Aktsiad ja vaartpaberid		391166	0
Ostjatelt laekumata arved	1	75423	39988
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded		13222	1153
Muud ettemakstud tulevaste perioodide kulud		0	8153
Ostetud kaubad muugiks	1	268412	88556
Ettemaksed hankijatele		36441	9397760
Kaibevara kokku		2593549	9779119
 Maa ja ehitised	2	 1140000	 1140000
Muu inventar, toornistad, sisseseade ja muud	2	156771	156771
Akumuleeritud põhivara kulum		229930	107376
Materiaalne põhivara kokku		1066841	1189395
Põhivara kokku		1066841	1189395
 AKTIVA (VARA) KOKKU		 3660390	 10968514
 PASSIVA (KOHUSTUSED JA OMAKAPITAL)			
Luhiajalised pangalaenud		0	9360000
Hankijatele tasumata arved		100856	5026
Maksuvõlad	4	176	0
Võlad toovõtjatele	3	2632	192
Luhiajalised kohustused kokku		103664	9365218
 Kohustused kokku		 103664	 9365218
Osakapital		1100000	1100000
Eelmiste perioodide jaotamata kasum		503296	503296
Aruandeaasta kasum		1953430	
Omakapital kokku		3556726	1608296
PASSIVA (KOHUSTUSED JA OMAKAPITAL) KOKKU		3660390	10968514

Kasumiaruanne 01.01. – 31.12.2000 (skeem 1)

		2000.a	1999.a
ÄRITULUD			
Realiseerimise netokarve	5	153806774	36328063
Muud aritulud		0	5094677
Äritulud kokku		153806774	41422740
ÄRIKULUD			
Kaubad, toore materjal ja teenused		148298788	35198316
Mitmesugused tegevuskulud		2950041	864830
Toojõu kulud		343787	548212
sh palgakulu		256474	410874
sotsiaalmaksud		87313	137338
Kulum		122554	52748
Muud arikulud		243617	3700932
Ärikulud kokku		151958787	40365038
ÄRIKASUM (KAHJUM)		1847987	1057702
Muud intressi- ja finantstulud		107525	58103
Kahjum valuutakursi muutustest		2082	6322
KASUM (KAHJUM)			
MAJANDUSTEGEVUSEST		1953430	1109483

Omakapitali aruanne

	2000	1999
Valja lastud osade arv	11000	11000
Nimivaartus	100	100
Kokku nimivaartus	1100000	1100000

RAHAVOOGUDE ARUANNE

	2000	1999
Rahavood äritegevusest		
Käibekapital äritegevusest		
- käibekapitali muutus	2075984	843924
+ Raha ja pangakontod	510608	-8285824
= rahavood äritegevusest	1565376	-7441900
Rahavood investeerimistegevusest		
- soetatud materiaalsed põhivara (2)	-	2071889
Rahavood investeerimistegevusest	-	2071889
Rahavood finantseerimistegevusest		
+ saadud lühiajalist laenu	-	7560000
- tasutud pikaajalist laenu	-	-2162852
Rahavood finantseerimistegevusest	-	5397148
Raha ja rahaekvivalendid perioodi algul	243509	216372
Raha ja rahaekvivalendid perioodi lõpul	1808885	243509
Raha ja rahaekvivalendide muutus	1565376	27137
Käibekapital äritegevusest		
Puhaskasum (-kahjum)	1953430	1109483
+ kulum	122554	-265559
kokku	2075984	843924
Käibekapitali muutus		
Aktsiad ja vaartpaberid	391166	-
Nõuded ostjate vastu	35435	-99901
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	12069	-839
Tulevaste perioodide kulud	-8153	719
Ostetud kaupa muugiks	179856	-213722
Ettemaksed hankijatele	-9361319	8433248
Kokku	-8750946	8119405
Lühiajaliste kohustuste muutus		
Lühiajaliste võlakohustused	9360000	-
Võlad hankijatele	-95830	2549
Ostjate ettemaksed	-	100000
Maksuvõlad	-176	11166
Võlad toovõtjatele	-2440	52704
Kokku	9261554	166419
Käibekapitali muutus (kõik kokku)	510608	8285824

Lisa 1 Raamatupidamise aastaaruande koostamise alused

Ftevdttte raamatupidamise 2000 a. aastaaruanne on koostatud lahtudes Eesti Vabariigi Raamatupidamise Seadusest ja heast raamatupidamise tavast. Aruanne on koostatud Eesti kroonides. Raamatupidamisarvestuses järgitakse tekkepõhisuse ja soetusmaksumuse printsiipe. Potentsiaalsete tulude ja kulude kajastamisel lahtutakse konservatiivsuse printsiibist.

Arvestuspõhimõtted

Nõuete hindamine

Ostjatelt laekumata arveid on hinnatud bilansis lahtuvalt tõenäoliselt laekuvatest summadest. Lootusetuid nõudeid ei esine. Saldo kinnitused on saadud selle tõenduseks.

Varud

Varud on bilansis kajastatud lahtudes soetusmaksumusest, sest realiseerimismaksumus ei ole teada, kuna see sõltub olukorrast turul.

Materiaalne põhivara

Põhivarana on bilansis kajastatud varad maksumusega üle 10000 krooni ning kasutusajaga üle ühe aasta.

Materiaalsed põhivarad võetakse arvele soetusmaksumuses, mis koosneb vara maksumusest ja kasutuselevõtmist võimaldavatest vahaminekutest. Põhivara amortiseeritakse lineaarsel meetodil lahtudes kasulikust tootest. Kasutusel on järgnevad amortisatsiooninormid:

- tootmishooned	8%
- arvutustehnika	25%
- kontorimoobel	20%

Rahavood

Rahavoogude aruanne on koostatud kaudsel meetodil.

Tehingud välisvaluutas

Tehingud välisvaluutas kajastatakse raamatupidamises tehingupaeval kehtinud Eesti Panga valuutakursi alusel. Aruandes on valuutapõhised monetarsed kirjed ümber hinnatud bilansi kuupaeval kehtinud Eesti Panga valuutakursi järgi. Ümberhindlusest tekkinud tulud ja kulud on kajastatud kasumiaruandes.

Netokäive

Muuk kajastatakse raamatupidamises tekkepõhiselt vastavalt kauba omandiõiguse üleminekule muujalt ostjale.

**Lisa 2. MATERIAALSE PÕHIVARA LIIKUMINE
2000.a**

	Aasta alguseks	Sisse- tulek	Välja- minek	Majandus aasta kulum	Aasta lõpuks
Ehitised ja maa	1140000	-	-	(91200)	1140000
Masinate ja seadmed	-	-	-	-	-
Muu inventaar	156771	-	-	(31354)	156771
Akumuleeritud kulum	(107376)	-	-	(122554)	(229930)
KOKKU	1189395	-	-	(122554)	1066841

Lisa 3 Võlgnevus töövõtjatele

Võlad töövõtjatele koosnevad:

- võlad aruandvatele isikutele -2632 krooni

Lisa 4 Maksuvõlad

Maksuvõlad koosnevad:

- tulumaks erisoodustustelt – 176 krooni

Lisa 5 Neto realiseerimiskäive

2000 a. netokaive on 153 806 774 krooni, millest 43% moodustab Westfälischer Walzdrahthandel GmbH (Saksamaa) kaive, 28% Salzgitter Stahlhandel GmbH (Saksamaa) kaive, 24% Ruhl Stahlhandel GmbH (Saksamaa) kaive

**Audiitori järeldusotsus OÜ Tallinna
Hulgikaubanduse Keskuse osanike
üldkoosolekule**

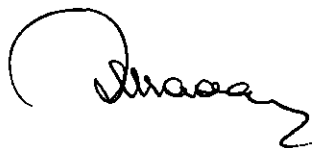
Olen kontrollinud OU Tallinna Hulgikaubanduse Keskus 31.12.2000 lõppenud majandusaasta kohta koostatud raamatupidamise aastaaruannet. Raamatupidamise aastaaruande koostamine on ettevõtte juhtkonna kohustus. Minu ulesanne on anda auditi tulemustele tuginedes omapoolne hinnang raamatupidamise aastaaruande kohta.

Sooritasin auditi kooskõlas Eesti Vabariigi auditorsõude eeskirjadega. Nimetatud eeskirjad nõuavad, et audit planeeritakse ja sooritatakse viisil, mis võimaldab piisava kindlustustundega otsustada, et raamatupidamise aastaaruanne ei sisalda olulisi vigu ja ebatäpsusi. Audit käigus olen valjapätteliselt kontrollinud tõendusmaterjale, millel põhinevad raamatupidamise aastaaruandes esitatud näitajad. Minu audit hõlmas ka raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud arvestuspõhimõtete ja juhtkonnapäoolsete raamatupidamislike hinnangute kriitilist analüüsi ning seisukohapäõttu raamatupidamise aastaaruande esituslaadi suhtes tervikuna. Arvan, et minu audit annab piisava aluse arvamuse avaldamiseks raamatupidamise aastaaruande kohta.

Olen seisukohal, et Eesti Vabariigi Raamatupidamise seadusest lähtuvalt koostatud raamatupidamise aastaaruanne, mis näitab 2000. aasta finantsstulemuseks 1953430 krooni kasumit ja bilansimahuks seisuga 31.12.2000 a. 3660390 krooni, kajastab õigesti ja õiglaselt OU Tallinna Hulgikaubanduse Keskuse 2000. majandusaasta kasumit ja finantsseisundit seisuga 31.12.2000 a.

28.05.2001 a. Tallinnas

Vannutatud auditor
Tunnistus nr 16



Harri Maasik

KASUMIJAOTAMISE OTSUS

Jaotamata kasum 01 01 2000 a	503296
Aruandeperioodi kasum	1953430
Kohustuslikku reservi	97672
Jaotamata kasumi jaak pärast 2000 a majandusaasta aruande kinnitamist	2359054

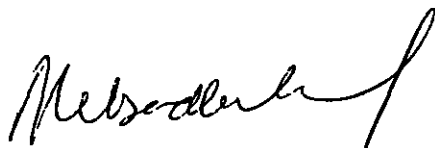
OÜ Tallinna Hulgikaubanduse Keskus
osanike nimed

	Osade arv	nominaal- -väärtus	kokku osakapital(EEK)
1 Aleksander Koskor	10	100	1000
2 Jakov Jahnes	10	100	1000
3 Iuri Rapoport	10	100	1000
4 Hillar Ruben	10	100	1000
5 Vladimir Bardadõm	10	100	1000
6 Evald Raudsepp	10	100	1000
7 Kalle Leet	10	100	1000
8 Asril Bernovski	10	100	1000
9 Harri Linn	10	100	1000
10 Iõnu Kalvik	10	100	1000
11 Ulo Sarv	10	100	1000
12 Valentin Porfirjev	10	100	1000
13 Enn Raud	10	100	1000
14 Vladimir Vaingori	10	100	1000
15 Rein Kanter	10	100	1000
16 Eduard Gevondjan	10	100	1000
17 Jaak Pahlapuu	10	100	1000



18 Aleksander Sikkal	7497	100	749700
(Isikukood 35209230293, Harju MK, Vuimsi, Alandi tn 14-40)			
19 VBB GmbH	3333	100	333300
(Saksamaa, Haselbusch 8, 24146 Kiel)			
KOKKU	11000		1100000

Juhatusesimees



Aleksander Sikkal